



UNIVERSITÄTS-
BIBLIOTHEK
PADERBORN

Universitätsbibliothek Paderborn

Tora nevi'im u-ketuvim

Leusden, Johannes

Amstelodami, 1667

Cap. XXXIII.

urn:nbn:de:hbz:466:1-39406

אֲשֶׁר תִּצְוָס אֶת־בְּנֵיכֶם לַשְׁמֹר לְעַשּׂוֹת אֶת־כָּל־דְּבָרִי
 omnia, que
 in illo testa-
 tur ipsis,
 nec non ea
 filii suis
 comen-
 dent.
 46 הַתּוֹרָה הַזֹּאת: כִּילָא־דְּבָרָךְ הוּא מִכֶּם כִּי־רוֹא
 חַיִּים וּבְדָבָר הַזֶּה תָּרִיכוּ יִםְסָעַד־הָאֱרָמָה אֲשֶׁר
 אַתֶּם עֲבָרִים אֶת־הַיּוֹרֶן שְׁמָה לְרַשְׁתָה: פ

47 וַיֹּרֶבֶר יְהוָה אֶל־מֹשֶׁה בְּעֵצֶם הַיּוֹסֵד הַלְّאָמָר: עַלְלָה אֶל־
 הַר הַעֲבָרִים הַזֶּה הַר־נְבוּ אֲשֶׁר בָּאָרֶץ מוֹאָב אֲשֶׁר עַל־
 פְּנֵי רָחוֹן וּרְאָה אֶת־אֶרְצֵיכֶן אֲשֶׁר אַנְתָּנוּ? בְּנֵי־יִשְׂרָאֵל
 49 לְאַחֲזָה: וּמְתַבֵּה אֲשֶׁר אַתָּה עַלְלָה שְׁמָה וּרְאָסָף אֶל־
 עַמְּךָ כִּאֲשֶׁר־מֵת אַהֲרֹן אֲחִיךָ בְּהַר הַהָר וּרְאָסָף אֶל־
 נָעָמָיו: עַל אֲשֶׁר מַעֲלָתֶם בַּיּוֹתָר בְּנֵי יִשְׂרָאֵל בְּמַיִּם־
 מַרְבִּית קָרְבָּן מְדָבֵר צָן עַל אֲשֶׁר לְאִקְרָשָׁתֶם אֶתְתִּי
 יְנֻחוֹ בְּנֵי־יִשְׂרָאֵל: כִּי מִנְגָּד תַּرְאָה אֶת־הָאָרֶץ וּשְׁמָה
 לְאַתְּבָא אֶל־הָאָרֶץ אֲשֶׁר אַנְתָּנוּ לְבְנֵי־יִשְׂרָאֵל:

פ פ פ נד ۵۴

אַל וַיָּאת הַבְּרָכָה אֲשֶׁר בָּרַךְ מֹשֶׁה אֶישָׁאֵלִים אָתָּה—
 Cap. xxxiii. Moses mor-
 ti propin-
 quis bene-
 dicit populo
 Israel uni-
 cunque tri-
 bui seorsim;
 Et in primis
 Legem à
 Deo datam
 illis in me-
 moriam re-
 vocat.
 6 Benedi-
 ctio, qua
 benedixit
 Reuben.
 7 Benedi-
 ctio Jehu-
 dab.
 8 Benedi-
 ctio Levi.

בְּנֵי־יִשְׂרָאֵל לְפָנֵי מֹתָתוֹ: וַיֹּאמֶר יְהוָה מִסְעֵיבָא וּרְחָ
 מְשֻׁעֵיר לִמְוֹד הַפְּעִילָה מִתְּהָרֵךְ פָּאָרְזָן וְאַתָּה מְרַבְּכָת קָרְבָּן
 3 מִמְּנָנוּ אֲשֶׁר־תָּלָמוּ: אַפְּחַבְבָּעַמְּיסָכָל קְרָדְשָׁיו בִּידָךְ
 4 וְהַסְּתָּפְכָל גְּנָגָל יִשְׁאָה מְדָבְרָתֶךָ: תּוֹרָה צָוָה־לָנוּ
 הַמֹּשֶׁה קוֹדֶשׁ קְהַלָּת יַעֲקֹב: וַיְהִי בַּיּוֹשָׁרְוֹן מֶלֶךְ
 5 בְּהַתְּאָסָפָרָא שִׁיאָעַט יְחִיד שְׁבָטֵי יִשְׂרָאֵל: יְחִי רָאָבָן
 6 וְאַל־מִתְּהַוְּתִי מִתְּיִמְסָפָר: ס וְאַתָּה לְיהוָה
 7 וַיֹּאמֶר שְׁמַע־יְהוָה קֹל יְהוָה וְאֶל־עַמּוֹת בְּנֵי־אֱנוֹדִיו
 8 זְכָר־לְוֹעֵזֶר מִצְרָיו תְּהִיה: פ
 וְלִלְיְוִי אָמַר תִּמְרֹר וְאוֹרֵךְ לְאִישׁ חַסְדֵּךְ אֲשֶׁר נִסְתָּהוּ
 9 בְּמִסְפָּה תְּרִיבָהוּ עַל־מִרְיבָה: הָאָמַר לְאָבִיו וּלְאָמוֹן
 10 לְאַרְאַתִּי וְאֶת־אָחִיו לְאַבְרִיר וְאֶת־בְּנָיו לְאַרְדָעֵבִי
 כ ג א ז שְׁמָרוּ

דברים ווֹאת הַבְרָכָה לְג. CAP. 33. 1
 שִׁמְרוּ אֶמְرַתְךָ וּבְרִיתְךָ נִצְרוּ: יְרוּם שִׁפְטֵיךְ לְלִיעָקָב,
 וְתוֹרָתְךָ לִיְשָׂרָאֵל יִשְׁמוּקְטוֹרָה בְּאַפְתָּה וּבְלִיל עַל-
 מִזְבְּחָה: בְּבָרָךְ יְהֹוָה חִילּוּוּ פְעָלֵי יְהֹוָה תְּרֵצָה מְחִץ מְתָנִים 11
 קְמִיוּ וּמִשְׁנָאוּ מִזְיקּוּמָו: ס Benedictio Binjamin.
 יְדֵיךְ יְהֹוָה יִשְׁכַּן לְכַטְחָה עַלְיוֹחֲפָפָ עַלְיוֹכְלַחְזָס וּבֵין
 כְּתָפֵיו שְׁכַנְךְ: ס Benedictio Joseph.
 יְהֹוָה אָרְצָו מִמְגָר שָׁמָיִם מַטָּל וּמִתְהָוָס רְבָצָת תְּחָתָה: קְמִזְ כְּיָם
 וּמִמְגָר תְּבוֹאָת שְׁמָשׁוּ וּמִמְגָר גְּרָשִׁים: וּמִרְאָשׁ טו
 הַרְרִי קְדָס וּמִמְגָר גְּבֻעוֹת עָלָם: וּמִמְגָר אָרֶץ וּמִלְאָה 16
 וּרְצֹן שְׁכַנְךְ סָנה תְּבוֹאָתָה לְרֹאשׁ יוֹסֵף וּלְקָרְקָד נְזִיר
 אָחִיו: בְּכָרָר שָׂרוֹ רַדְרָלּוֹקְרָנִי רָאֵס קְרָנוֹי בְּהָס 17
 עַמִּים נִגְחָה יְחִינָו אֲפֵס אָרֶץ וּהֶם רְכָבָת אֲפָרִיס וּהֶם
 אַלְפִי מִנְשָׁה: ס Benedictio Zebulun.
 בְּצָאתְךָ יְשָׁבֵר בְּאַהֲלָךְ: עַמִּים הַרְיִקְרָאו שָׁם יוֹבָחוּ 18
 וּבְחַיְצָךְ פִּישְׁפָעִים יְנֻקוּשְׁפְּנִי טְמֹנִי חֹל: Ch. Issa-
 schar.
 ס Benedictio Gad.
 שְׁכַנְזּוּ טְרָפָ וּרְזָעָא פְּקָרָקָר: וּרְיאָרָא שִׁית לְוַכִּי שָׁם 19
 חַלְקָת מְחַקְקָק סְפָנוּוִיתָא רְאֵשׁ עַמְצָרָקָת יְהֹוָה עָשָׂה קְמִזְ כְּיָם
 וּמִשְׁפְּטוּ עַם יִשְׂרָאֵל: ס Benedictio Dan.
 אֲרִיה יְזַנְקָמְזָבְשָׁן: וּלְנַפְתָּלִי אָמָר נַפְתָּלִי שְׁבָע 23
 רְצֹונּוּ מִלְאָא בְּרָכָת יְהֹוָה יִטְוֹדוּ רְזָוָם יְרָשָׁה: ס
 וּלְאַשְׁר אָמָר בָּרוֹךְ מִבְנִים אֲשֶׁר יְהֹוָה רְצִיעָא הָיוּ 24
 וּטְבָל בְּשִׁמְנוּגָלוּ: בְּרוֹלְוָנָחָת מְנֻעָלָד וּכְמִידְכָּאָה: כָּה
 אֵין כָּאֵל יִשְׁרָוֹן רְכֵב שָׁמִים בְּעוֹרָק וּבְגָאוֹתָו שְׁחָקִים: 26
 מְעַנְהָאָלָה קְדָס וּמִתְחָת וּרְעָתָעָלָם וּגְרָשׁ מְפִנֵּה 27
 אוֹיְבָיו אָמָר הַשְׁמָד: וּיְשָׁבֵן יִשְׂרָאֵל בְּטַח בְּרָל עַיְנִי עַקְבָּ 28
 אֶל-אָרֶץ דְּגַן וְתִירּוֹשׁ אֲפָשָׁמָיו יְעַרְפָּטָל: אֲשִׁיר 29
 נָאֹתָךְ יִשְׂרָאֵל מִבְּמוֹךְ עַם נָוֹשְׁעַ בְּיְהֹוָה מְנֻן עַזְרָךְ וּאַשְׁרָחָרְכָּךְ
 pro-
 tecc-
 torum suum
 deprecando.

גאותה ויכחש איביך לך ואתה על במתים תדרך :

LER Cap. xxxiv. ס וַיָּעֶל מֹשֶׁה מִעֵדֶת מוֹאָב אֲלַהְרָנוֹ רַאֲשׁ
*Moseh
ascendit in
montem
Nebo, unde
Deus uni-
versam ter-
ram illi pro-
lixo ostendit; & ibi
moritur
Moseh, &
sepultus est.*
 הַפְּסָנָה אֲשֶׁר עַל־פְּנֵי יְרֵחוֹ וַיַּרְא הָיוֹת אֶת־כָּל־הָאָרֶץ
 אֲתָּה הַגָּלֵד עַד־זָּהָן: וְאַתָּה כָּל־גַּפְתֵּל וְאַתָּה אֶרְץ אַפְרִים
 וּמִנְשָׁה וְאַתָּה כָּל־אֶרְץ יְהוָה עַד דֵּם הַאָחָרֹן: וְאַתָּה
 הַנֶּגֶב וְאַתָּה חַכְמָר בְּקַעַת יְרֵחוֹ עַיר הַתְּכִרְמִים עַד־צָעֵר:
 וַיֹּאמֶר יְהוָה אֱלֹהֵי נָאָתָה הָאָרֶץ אֲשֶׁר נִשְׁבַּעֲתִי לְאַבְרָהָם
 לְיַצְחָק וְלְיַעֲקֹב לְאִמְרָר לְזָרָעָר אֲתָנָנָה הַרְאַיָּתִק בַּעֲינֵךְ
 וְשָׁמָה לְאֶתְעָבָר: וַיָּמָת שָׁם מֹשֶׁה עַבְדִּיָּהוּ בָּאָרֶץ
 מוֹאָב עַל־פִּיְהוֹה: וַיַּקְבֵּר אָתוֹ בְּנֵי־בָּאָרֶץ מוֹאָב מֻלָּק
 בֵּית פָּעוֹר וּלְאִידְרָע אִישׁ אֲתָקְבָּרְתוֹ עַד־הַיּוֹם הַזֶּה:
 וּמֹשֶׁה בָּנָן מָאוֹעָדִים שָׁנָה בָּמְתוֹן לְאִכְחָתָה עַיִן
 וְלְאַזְמָלָתָה: וַיַּכְבּוּ בְּנֵי יִשְׂרָאֵל אֲתָמָשָׁה בְּעַרְבָּת
 מוֹאָב שֶׁלְשִׁים יוֹמָיִם בְּכִי אֶכְלָמָשָׁה: וַיַּהְשַׁע
 בְּנֵי־יִשְׂרָאֵל רֹוח חַכְמָה כִּיסְמָךְ מֹשֶׁה אֲתִידְיוֹ עַלְיוֹ
 וַיִּשְׁמַעַו אֲלֹיו בְּנֵי־יִשְׂרָאֵל וַיַּעֲשׂוּ כַּאֲשֶׁר צִוָּה יְהוָה אֲתָּה
 מֹשֶׁה: וְלֹא־קָם נִבְיאָה עֹוד בְּיִשְׂרָאֵל כִּמְשָׁה
 אֲשֶׁר יַדְעַו יְהוָה פְּנֵים אֲלֹפְנֵים: לְכָל־הָאָתָּה
 וְהַמּוֹפְתִּים אֲשֶׁר שָׁלַחַ יְהוָה לְעֹשָׂות בָּאָרֶץ
 מִצְרָיִם לְפִרְעָה וְלְכָל־עֲבָדָיו וְלְכָל־אֶרְצָו: וְלְכָל־
 הַיּוֹרֶדֶת וְלְכָל הַמּוֹרֶא הַגְּדוֹלָה אֲשֶׁר עָשָׂה מֹשֶׁה
 לְעַיִן כָּל־יִשְׂרָאֵל:

ונשלם חמישה חומשי תורה. תהלה לה לאל נדול ונורא

חזק

סכום ב ב ז